

Sey eu, donas, que non quer tan gran ben

116,34

Mss.: B 1217, V 822.

Cantiga de meestria; quattro *coblas singulares* (a II = b IV; b II = a IV) di sei versi cui segue una *fiinda* di tre vv. modellata sulla quarta strofe.

Schema metrico: I, III: a10 b10 b10 c10 a10 c10 (183:8);

II, IV: a10 a10 a10 b10 a10 b10 (13:23).

Fiinda: d10 d10 b10.

Edizioni: Marroni 15; Amigo 339; Cohen, pp. 451-452; Machado 1165; Braga 822; Cidade, *Poesia medieval*, pp. 54-55.

- letto 998 volte

Edizioni

- letto 625 volte

Marroni

Sey eu, donas, que non quer tan gram ben
hom' outra dona com' a mi o meu
amigo quer, ca, por que lhi dix' eu:
"Non me veredes já mays des aqui",
desmayou logo ben ali por én,
e ouve logu' i a morrer por min.

5

Por que lhi dixi que nunca veher
me poderia, quis por én morrer,
e fuy alá e achey-o jazer
sen fala já, e ouv' én gram pesar,
e falei-lh' e ouve-mh' a conhocer,

10

e diss': "Ouvi h?a dona falar".

Dix' eu "Oystes?" já po-lo guarir,
e guareceu, may-la que vus disser
que ama tant' ome outra molher
mentir-vus-á, ca já x' o el provou
con quantas vyu e achou-as partir
todas d' amor, e assy as leixou.

15

E ben vus poss' eu en salvo jurar
que outr' ome vivo non sab' amar
dereitamente, ca, per me provar,
v?heron outrus en min entender
se poderiam de mi gaanhar;
mays non poderon de mi ren aver.

20

Mays aquel que atan de coraçon
quer ben, par Deus, mal seria se non
o guarisse, poys por mi quis morrer.

25

- letto 461 volte

Credits | Contatti | © Sapienza Università di Roma - Piazzale Aldo Moro 5, 00185 Roma T (+39) 06 49911
CF 80209930587 PI 02133771002

Source URL: <https://letteraturaeuropaea.let.uniroma1.it/?q=laboratorio/sey-eu-donas-que-non-quer-tan-gran-ben>